

## Curriculum vitae



### Informații personale

Nume / Prenume **Dinu Alina**  
Adresă(e) **Bruxelles**  
Naționalitate(-tăți) **Română**  
Data nașterii **01/07/1978**  
Sex **Feminin**

### Experiența profesională

Perioada	În prezent
Funcția sau postul ocupat	<b>Traducător autorizat de limba franceză</b>
Activități și responsabilități principale	Activități de traducere scrisă (franceză-română, română-franceză): Colaborare cu Presto – Translation and Language Centre (Praga, Republica Cehă): traduceri de documente ale instituțiilor UE (Curtea de Conturi, Comitetul Regiunilor, Comitetul Economic și Social European) Colaborare cu HR Specialists (București, România): traduceri din domeniile juridic, economic, tehnic, management Colaborare cu MCM Consult (București, România): traduceri din domenii diverse (juridic, economic, militar, tehnic, cosmetic)
Numele și adresa angajatorului	PFA
Tipul sau sectorul de activitate	Traduceri
Perioada	03/2007-12/2009
Funcția sau postul ocupat	<b>Consultant independent proiecte europene</b>
Activități și responsabilități principale	Furnizarea de informații privind diferitele politici și programe europene de finanțare Participare la redactarea cererilor de finanțare (Programul Operațional Sectorial – Dezvoltarea Resurselor Umane, Fondul Social European) Activități de coordonare: definirea metodelor de lucru, centralizarea informațiilor, stabilirea termenelor de predare, supervizarea drafturilor de trimis managerului de proiect
Numele și adresa angajatorului	WISE MANAGEMENT SOLUTION str. Triumfului, nr.27, Buzău – România
Tipul sau sectorul de activitate	Consultanță
Perioada	Martie 2007 – Decembrie 2007
Funcția sau postul ocupat	<b>Consultant limba franceză</b>
Activități și responsabilități principale	Cursuri de formare (limba franceză) pentru personal din domeniul HoReCa Activități de traducere scrisă și orală (ro-fr, fr-ro)
Numele și adresa angajatorului	CEDES-Cercetare-Dezvoltare 21-23, Calea Victoriei, Sector 1 București – România
Tipul sau sectorul de activitate	Formare/Consultanță
Perioada	Octombrie 2002 – Noiembrie 2006
Funcția sau postul ocupat	<b>Asistent universitar</b>

Activități și responsabilități principale Elaborarea și predarea cursului de organizații europene și euroatlantice  
 Activități de îndrumare (coordonarea lucrărilor de licență)  
 Activități de cercetare (articole și lucrări de specialitate)

Numele și adresa angajatorului Facultatea de Relații Internaționale și Studii Europene (Universitatea Spiru Haret)  
 Bd. Berceni, nr.24, sector 4 - București

### Educație și formare

Perioada În curs

Calificarea / diploma obținută Doctorat în drept public

Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite Democrație participativă în UE – aspecte politice și juridice

Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare Universitatea Robert Schuman, Strasbourg, Franța

Perioada Octombrie 2001-Septembrie 2003

Calificarea / diploma obținută Master în Relații Internaționale

Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite Guvernarea și constituționalism în UE, Securitate europeană, Organizații de integrare economică, Luarea deciziilor în politica externă, Drept internațional

Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare Facultatea de Științe Politice și Administrative, Universitatea din București

Perioada Octombrie 1997 – Iunie 2001

Calificarea / diploma obținută Licență în Științe Politice în limba franceză

Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite Științe politice, Filosofie politică, Drept european, Drept internațional, Teoria Relațiilor Internaționale, Regimuri politice comparate, Istoria construcției europene, Relațiile României cu UE, Doctrină economică, Macroeconomie

Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare Facultatea de Științe Politice și Administrative, Universitatea din București

### Aptitudini și competențe personale

Limba(i) maternă(e) Română

Limba(i) străină(e) cunoscută(e) **Franceza, Engleza**

Autoevaluare  
 Nivel european (\*)

**Franceza**

**Engleza**

Înțelegere				Vorbire				Scriere	
Ascultare		Citire		Participare la conversație		Discurs oral		Exprimare scrisă	
C2	Utilizator experimentat	C2	Utilizator experimentat	C2	Utilizator experimentat	C2	Utilizator experimentat	C2	Utilizator experimentat
C1	Utilizator experimentat	C1	Utilizator experimentat	C1	Utilizator experimentat	C1	Utilizator experimentat	C1	Utilizator experimentat

(\*) Nivelul Cadrului European Comun de Referință Pentru Limbi Străine

Competențe și abilități sociale Capacitatea de a lucra în echipă  
 Abilități de comunicare interculturală

Competențe și aptitudini organizatorice Ca asistent universitar și stagiar la Ambasada României din Luxemburg, am participat la organizarea a diferite evenimente specifice (seminarii, colocvii, evenimente de diplomatie publică)

Competențe și aptitudini de utilizare a calculatorului Capacitate de a lucra cu următoarele programe: Word, Power Point, Excel  
 Internet

## Informații suplimentare

Ianuarie 2008 – Martie 2008

Stagiu la Ambasada Romaniei din Luxemburg – Secția Culturală

2005/2006

Bursă de cercetare doctorală, Fundația Robert Schuman (Paris, Franța)

Martie 2005

Seminar internațional „La Constitution européenne et les constitutions nationales”; intervenție despre „Impactul textului constituțional european în România” (Sofia, Bulgaria)

Iulie 2004

Participare la Universitatea de vară „Pour une Constitution européenne?” (Montpellier, Franța)

Mai – August 2004

Bursă “Nicolae Titulescu” a Guvernului Romaniei pentru tineri specialiști în domeniul UE (Universitatea Robert Schuman, Strasbourg, Franța)

Iulie 2003

Participare la Universitatea de vară « Les fondements politiques et juridiques de l'Europe » (Montpellier, Franța)

Februarie 2003 – Iulie 2003

Stagiu la Parlamentul European, DGIV, Divizia Afaceri Sociale și Juridice (Luxemburg)

## Anexe

Lista publicațiilor

## Anexă

Andrei Popescu, **Alina Dinu**, Ion Jinga – *Organizații Europene și Euroatlantice*, Ed.Economică, București, 2005

Articole:

*Cooperarea între Parlamentul European și Parlamentele naționale : un răspuns la criza legitimității democratice în UE ?*, Revista Română de Drept Comunitar, nr.1/2004

*Constituția Europeană – provocări și controverse* în Revista Română de Drept Comunitar, nr.3/2004

*Ideal și realitate democratică în UE*, Revista Română de Drept Comunitar, nr.1/2006

*Parlamentul European: informare, comunicare, democratizare. Serviciul Poșta Cetățeanului* , Revista Română de Drept Comunitar, nr.4/2006

*Forumurile cetățenești - o activare a participării civice la nivel european ?* Triubuna Economică, București, 2007

*Noi „antieri” democratice în Uniunea Europeană*, Revista Română de Drept Comunitar, nr.5/2008

*Alegerile europene: pentru cine, pentru ce?*, Revista Română de Drept Comunitar, nr.4/2009